PARTITION OF PARTITION OF THE PARTITION

Gurm Hum Sursur, ph. 16 **Philipson** plu 5207

aggreen chadactantales SULPHO 4P8

ԵԳԻՊՏՈՍ. ՍՈՒՏԱՆ, ՊԱՂԵՍ-Shu, unhire the thornu t. 1. 200 100 Ursubuzuur **ሪተ**ፈተኔ

Ծանուցումներու համար դիմել Տեօրէնութնան:









ԳՍՆՈՎՐԴԱԿԱՆ ՕՐԱԹԵՐԹ

"AREV. Jeggad Arménien

Quotidien Politique, L'illeraire et Commercial

REDACTION ET DIRECTION: 16, RUE ABOUDARDAR

Adresse = B. P. 600, Alexandrie (Egypte) Adresse Teleg .= Journal " Arev .. Alexandrie Téléphone = No. 5207

-- ԲԻԷՌ <u>1</u>0ԹԻ

(PAPERTATION PARTITOR OF THEATHER HAPPA)

(Tar. Galuncy phika bi ibrg)

· Whiph Espaniaminhabe, abeffarmy makepitang philips spiniary en-L'ampiniquelle [injuft, mhimpinithhpuch " mupinggiombile abqbglacpbutu. Le-. . . fimbanchab. . famdandar" Blub h bymantigh with dagatab all ansalments as the manufact the cheep better to dwester - k th Somewha ap he Rhertes 45 atak me to deplacement to made up to det -மைற்காயர் த் ஆற்றப்புக்க கழ்த்த்தம் விரு արվուրգին, վայրը ընակչին հետ։ the mupophimy wimpyoper filmede de, wie quismombredben he git plumphiblipmen apple, quibning kpiper hominemobility on 40 pendits. Atheris dehmanyplad milmyphaben be dp" applies are the property of the property mbabmhan shines, hak afras mempalopling , dangimannelad, betate ատվարական պարոտութարիր (pamphlétaire) of 4'est pp sampaculary-Suppor Wather bramelou 45 July 25phome them; Upbekt Boht if hempeldente Uphableofte, min 4ppfppe zighted parapauku mjugmu akabahh arems he whoma as newymend. Uphate are t Spapamutu . pay quend appumen. bushe, hupden fit loft auchha he about Burpap meakend in he must Burpel teaped.

the des boundade find pluden-கூற்ற நீ வந்தியம்விழ்றை நிர்வா கு has kuntumuntapuling, plander, fin Amiliarte pr timbibative timps ub fa тратир рр вибудий ис притв Barbthy famt - ab defaut burbty \$ d page, 16 duntem's g(*), - df-Ludwight at Albertwift ath me-பையுமை இந்டியில் த் மீழ்வுக், வக்கிற முன. pme.ap hispapanifitub mpape. 120, h my Pt shape on hought herjamach jamehabise haif wetom.

Populatias Chaite appulage, k சிவ்வியை மும்படிக்க தேறையை வுண்டு மீற்கு halfand agreng Zmiphab meginerim min op uplimb anushis hoperand appear buck dambbungeft, bet wuhugh alep abraman ne umbaumil ghafis timbafin be dopont tetzmift mb. manapar Ottabe, prints he be Pop-இண்டுகள்க முனைவருக் கூறவழ்களையு Ship hog was printing and for mound dinhague hapiend thigan bequete she Smumff the homen both physic abbmiret way at question manter me-ுக்கிய விழ் விருந்திருக்கு முற்று விருக்கு விரு Intogente dabu in mintenten bin que ு வித்த்த் திருந்துக்கு

Mr. Blepham dirt zweeky Apple. mentang half, be grayerage fachli war-. Librad happ or dampique of figue. dit de unummit dueres gataches har bland up.

Appoin me who was to benefition. The Effect min dismanger to you design manufact quept he quibil. Upque by morangh palampandh al min dust's akt hap th find whot aput

(*) Ula my Anjung hurg of bb. nuner puntera be akharangud arburulibrati Patrip:

Laft fo, to plane work hit fo dle bank. paufe thewig, diened dang de's էր ալ Pt' գրականութեան, Pt' բա. yen good where filmits hould cops Wafifue whaten mhamidbang th, bertate mepage mpuchamp glagliger forty a pach punguebod to, hashuta k andpage fungufuhuli zurhig ap 4 plump

Prompose Phrap, upara sauga. buils at Smith and militaries before who business approximate white bulbe. Immates & op googpub to best hubeand achthacts White bout hous to me, he fregues durante de ap Smitimenn primp f' ma f, milit migel by appending them beads to dealer by was any negative despite the safe of the կատագրբը։

Du Gudentenunft abmb gad-Oth op Loft mujet making his pmyour morphists, sportuge or fir dthe. taling aringmit an mining mpyta dust - fp wignet whiting and the states with sector of the dub migitings destablimantal ge mubfraging frights of puture of 4 put pp whapfing appacaph, cristallisations bekroffed of joy & holine mini dabil bermi near Simulante Sphinesymp & apparation landerphase Phoning mapper Up, 4g duchmath op loft paration mapte whaten for yangmb bb Smilm Smilan dalighe namely aportione better most habing udpant muyumana Philip & Sum. gorgad thung fo uhruhun brun. umph op -jes'p t sp dbalbin drug k Arbabifh dkg (*).

Unplan office eller by topejuliate dab an engang umahan party Walnut of Phin Tobb kmp. mucop mangh if muly boat to min Ampite of uniques & milblift smilet hunter dab mharpamaite at fapiting bote.ulaste, - domethini. has gadhabab fing bab. whole by Juni butte bulgate Soudges page. berte ebid mig denger and mig. இண்டு ப்பியம் இவர் , பிறுவையிற்கர் மா ambifugotand ... Smumulphumg bh Begunte guqueuhaus being 42 animaged garantplift po Calda bi ...

Jobble abbromile again former Bengit ab. Spe Capt befab Abendem-Shep, pull your mpochamuntablepp, purbonatiq babpe, utag tt ap Budmenfing ber Supper think whiten publig quity it. Sque do uta d'part feo es machant munique Gurpung life manuschip magne. de goute merbabe dabpe mid gweden gefe Loff surugard squi de been goque guilactine filmie dit.

Մ. Ս. ԿԻԻՐՃԵԱՆ

(*) «La mort de notre chère France en Orients wu k boubu. hulfig shannup prforbutus hrohu. hurse grinigh up que Loph brusmradjud k bre aba Bradfikli Anijboli be Anhali skhi jujsurarud ne pruկանացուցած իրենց արեւելեան նոր քաղաքականութիւնը։

ԵՐԱԽԱՆԵՐՈՒ ՓՈՐՀԱՐՈՒԹԻՒՆԸ

ትኒያባታህ ባትያቶ ት ሀንብት8ԱንЫ

Saruh da dig hen kampanja. timb whit thep duplinger for be were ատեր, իրական շուարումի մբ ահզի harmen' product to stanky bet pray throng oune mouth to be find pray April ne dwinging Sping fr manen of. montant bilmine ne danpt debitplur pph ng չափազանց հատևորին մեջ կը ந்தைச் நிக் காறாட்டு வதனைப் கொழ்யாவழ் வடிgarfitmage or poplyt poply 40 45. this, quick so sout attach, aft Throp's huphurpaph be apolis to டுவழுகாடும் நம்ழிவம் நாஷிக கழிகரக்க... with mphylipper fund apolitiber ந்தை நம் நடிக்க, வுற வடிருந்த வந்து நடிக்கு இணை ந hall plot mines mumblesorghe Jandle garder

allipent thebenhal topte hadmuching min munant hutablar k public tender up milte desptusper-Philo schopen bembenst todate ataph at ampdaby, hajbhal porkathus didty, weally doburnes mid mines propostal phimbinepita m-வாரியமுகள்குகம் வாகர்வடிக்கும் கட முற Tophymymu muhplyhlen i b:

Ծրախաներու ստաժաջուղերորըև . bur an spring tondhalps & diply, d ple is a find the man is a sure of the super of the ենքարկենը աղան, ատ' աարբերու.. Brage ob mante degradeper thepthe taptiment by the apartique films warp, muyun phaned for the hand probble the brack budmps

Bead sampe beach babby per Supplies and akt bympungh abouge. & hudmp blimme upmp nebbbubg k. lipt Sugingi.

ILi- 2 hembyne filmb mnep zep-Imhip's amstiguence person

R .- Uhymphinedp 2020666 htm wastgagac pheter

4. - Roubby & 4phing lace ծ ու մենաու թեն ապրին, Գրաբնած խաthe hand thempoporat handkour andiquemerar of heles

Uner had mubbgnanephal opr. out Umaph you mpackift aligngummenyun then themplate to me Att whent wasp amontogum. Aphabaphare Min Shingby 445 fammpachife bette gapake ful. unbing the quinqued dutirpli duru. կումը դադրեցնել, վանել արդեն իսկ գոլացած թոլները, պայքարիլ երբեւնն ախշաբանական հեհեոյթներու դեմ։

. Uqkuy del qajmyab daspudesputated a description of fine of be gage means and whorling zowell to Հիւանդ օղան այս պատագային իր ենթաբկուած անօթութենեն չե որ կր վեռնի, նապա իr առած ոնունդներու Bbsbimliful bliftimpnitiminenidkb(2/10-Phate). U. 2020 white mount fit gop. showh which billed manne Jurab mathyanacphase bepapting to many whop Shill hough beingut forp, L. b. p myw's pmyapambanta itspot hanged full mathle, with much's upliestie whop was Bhot. Pt | qual Bauff paggarp, b. kop mama zum mimb ? affe meplappier ? thi ga ung: pal ebrugute fil onfet pum-Amp Jurbb fing karumfarbb merfer arbit upt angidmmurmfang epri.

t wang was food numer of the 1. OPANUE SAUULY dt2, pak ben to habite mad had query aposite ofthe moth ofthe the ժամբ տպուրի դպալ մբ կամ դօնևա₋ th decorp as min tobeded ander many pilling dominingments by m-ுவது சிவர் சிகையார் முற்றியாளியாக நிறை buth success for (500 tomath Sty (bye).

Use hepry louph markening Philip utue t mbit 24.48 dud no நாட்டு அழுகைந்திர்க்கு இரும் அரிய இரு இரு 4nd 4g Swligerpobles

Upo 24-48 dodnear grang. գին հիշանդին վրայ հիանալի ար.. aprile to monotort, mapet amprim-Samue Philipp by walate, Shorte կ' իլնայ, փոխաւ ընները կը դագրին և մեզը կը չտանայ և հիշտնային դի-பிவழுக்டும் க. ஜம்ஜக். அடுகியழ்நில் செய்த ஜாய்ட րելուման երեւայնները ի յայա կու...

F.— Արդեն իսկ կազմուած թոլfibra dutili. Zpewbath mathablymen 452 hap Pajlibent gajugut Philip weapling attente book to South மு சிற்கே முறுவர்கள்ளது விருக்கு முற பியைப் k அம்பும் விண்டுக்கும், மையு கில. சிய நார்க்கோழமாகுக்கு கிக்கு முறையுக்கு 4 martipp, ammingop : k mytet teւացումները և Ներսէն արուելից ապանակատկան գեղեր, արոնը են արոն had speake himphande pague. ambining designation backstop to Spanie be

Հարկ է նաև պայքարիլ հրբեմն வழ்யைவுள்ளிராக்கிக் மின்றியையின் விரும் minute purply among at Phate 1/69 ատատարող պարհիին հրդ 35 ատախ. Some proper from what place neckson forhip age famon of and manufat South applicate that the bester. pul and drug days beging hard hardens when t janahah lauphu del du-Luber for mekeghbe (bains sinapisés): Dappach's atil mmg Laure fumlibeat (cataplasme) gapamant philip hatuto buk ame had wan solupta. Thepar yaphindar Pheby utmaph him. մեմատ կիրարկելի են։ իսկ հրա... family hoperand furble med hap for mular sading topified the The property of the sent of th To inggimbinben germbing aget and best to be for any of the formal arter gaighten I pound actingen sh.

empublicant file manthinger to 4. _ Ummfhandh oromand byhas mantelentene fo topatպինը. մէկ կազմե երախան ոնուցա. There of semper place pay these handle whom buffinging bound webat. e (Atrophie)

Prematen chembentanten utt phemmartin after it foll mat funt ub in an maintent amparitum to the hagine fimble gingine bapt fr mhatg mit hippens base of themity make this tenduje of his mangefin tenduje homosphone be four abouting des by. mum phine of 202 mupo del 4mpad the appears of minima merbeber hadle profeto loward. Allming quelրական կաթեր իակ միեւնայն հան: dengengetigebb fall farmen).

Shahanad his mybhibby que hap under bigung ammit abamdababbig, aprit that's the hound tombine help thens Sop hally be manifely bothpault's half minmunghi berbangibbbp & affmund b junga bland ton, le anga sib-Luft undbug f dalor bern ne nugum? it hop haffin mig ahund bir mmi

ՆԱՄԱԿՆԵՐ ՈՍԿԵՀՂՆՔԻ ԿАՄԻՑԷԻՆ

BUZPUSU'4, BUZPUSU'4...

Chabribr,

Adhubbrhg h dor jamed khi 2h. մա լադթանակի դաբնիներով պսաharmy gud mrpsurg page app larter The fiurbrap grantsplif, urphy ad dir ճակառեն Կաբսի ավօրը։ Թշնավին թապալուած k, br ռաժկավար-ազաsական բանակին բեկուները դեպի ճիւ սիս փախարդելով ծովում խեղդաման են եղել՝ ճիշդ այնպես ինչպես եօրը ճազա- տանիկ զինուունեւ աառեցան Կառոեն փախչելիս -

Դաշնակցութիւնը անգամ մին ալ եկաւ ապացուցանել, ու ինքը հայ ժոդովուրդի մաստաների միակ լենաբանն k, dhad ahrhipli be pk arealoj queնակցութեան չիք փոկութիւն։

Յաղթանակը փիայն իմ քաջու թեան եւ անվեներութեան ապացոյցը չե, այլ ջախջախիչ կերպով կը հասsmek or Turchalgrephilp adblanger k pr. mudmaspip:

Ubr hagens audminimatoright abd կը ծաղբեն ու լադրանակի իրիկունը մենք օերքերն՝ պահպանիչ ենք կաթaugren be arswance where blif երգել ծնկաչոք. *Մ*ի մեզադրեք մեզ բն_ hbrübr: F harhk harh shuj dig wurghine ok hazu'e wkef bijune wie վերջին զաւեշթը խաղալ, զաւեշ մը ու ճակառակ ե վեւ սկզբունքներին, բայց ոչ ճակառակ մետ տակարկային։ Akaf kr ոգևորութիւն եւ վատանութիւն ներութել այս խեղճ տանկանայերին, որ humanul kf kip uh fhy ome shougut են, եւ չեն կաթողանում ըմբոնել մեr վենագրնծ ու փառաւու սկզբունքները. Int what k bushing at dhe wouship ընկեւներ այնքան զշարիւն եւ նա մոցուած դաշնակցականներ են եւ այն mushbuli burtusurpil, or bring fack. fibre arrhefibre dwhilard ineal. han ոտանալով մեզի փոխանցեցին։

Փօսթ կը հեկնի ընկեւնեւ, եւ ես arridum philips animid bilt bu ibe paybr 4. d. Burbag whon fuented k be nequel k or grad abq or hife him մամից է իմ բարձր գաղափարներին։ Նա մի միջակ ընկեր ե, բայց կենդա նիի նման ճաւատարիմ և ինձի։ Ես կր grbd Grui duuhli merhe wappes

Չեւ լադթական ընկեւ 4U20 UUPPANT

Copingply U.L. LUBTING

Uting my pop winmhamon t np Sup inquestions by purpose by me Pri wholeday disposation builder Smpt to feether flowing graphy nimigis matheur smilmp leplanidation Upo Summing to firmgapadant landup Sintegramme aspilates Lucas amelia proper parts dieb de impresemble wang walmhahbyer frangenage (upfile ձի, գարիի ելն.) . ընդհանրապէս և.. umpunghe gurudulung gehichbie gum hokby whomitwhippe ablummen. han the phase designing the application spandting & goine please hurash as spare physological hoppile Ell-1 At perfectly myered material & (Gur. P. kehn . whelimbil quarlup)

ULPBR

ՊԱՇՏՕՆԱԹԵՐԹ **ՌԱՄԿԱՎԱՐ ԱԶԱՏԱԿԱՆ ԿՈՒՍԱԿՑՈՒԹԵԱՆ ቴԳԻՊՏՈՍԻ ՇՐՋԱՆԱԿԻՆ**

ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ ԿԱՆՈՆՆԵՐ

\$ይችሂዓትዮንቴዮሮ ቴና ዓይን ՎեՐԱԴԱՐՋՈՒԻՐ։ 30ԴՈՒԱԾՆԵՐԸ ՄԷԿ ԷՋԻ ՎՐԱՑ ԵՒ 3USUԿ։ **የ**ሀታሀንበናትሀትናበኑው ነት ԾሀንበՒՑበՒՄՆԵՐ ԲԱՑԱՐՋԱԿԱՊԷՍ ԿԱՆԽԻԿ։

ԻՆՉ ԿԸ ՊԱՀԱՆՋԵՆ ՀԱՑԱՍՏԱՆԷՆ

புவி வியிழ வு பு அயிக்கியில் திரையையிழ்புயடையும்றாட թենեն միջաժանլ Թուրբ կառավարութեան և թրբանպատակ հա Jehor aple or Ambender desderning place deboutenby or engage Թուրքիայ մեջ բնակաշնեան ապահովունեան խնդիրները։ կան acնիչնրեն ան , անարեն ի տանապարը ոն շանատատը ին մաշարդենն եարրա omme երկիրներ գեգերող գաղներկաններու պայեւ և գանոնը հիւ₋ pedemit be sught sty.

Այս անսակ հարցումներ հրապարակ դներ հետեւանը է மு மி முயவார்க் , வு முன்ற வடுக்கிறாக கிய நாடிக்கிற நிருக்கிறமாயுக்க வக்க տեղեակ է կացութեան Հայաստանի հետ ուղղակի հազորդակցու թիւն գոյութիւն չունի, Հայաստանեն թերիներ ու ծանակներ չեն պատացուիր, և վերջապես Հայաստան հերկայացուցիչներ չունի ար-

மையாகியம் சித்த :

Հայաստանեն սաացուած տեղեկութենները ուլ կր հաս Նին արատաանժան, ան ալ շատ հատուկոտոր և անուղղակի մի Sugarand . Roghang be je Splephia Las suncreibe dung under 9. Opm պիոնեան դեկոյց մը կը հրատարակե երկրի կացունեան մասին և հիմա հացիւ թե մերը հետրաւորութիւն կ'ունենանը հրատա տարակելու գայն արտասանքանի մեջ . Մինչ անկե ի վեր koftp கூடும் கூடும்கழ் குற்றிக் முற்றிய குறிய குறியாகவர் நிறிய குறிழிய \$ 49.

կարծեր թե Չինական պարիսպ մր կառուցուած է Հա. அவையாகி le அறை மட்டு மிற்றாட க்க நாட்டு கிக்கம் மீழ் இடி, மட வைற அமையை... homomore down to been monomentaling to me the file to the ներկայացուցչական մարմիններէն, մեր մաաւթրականներէն թանի հոգի վերջին երկու երեք տարուան ընքժացքին Հայաստան դացին ր վերանանգար, առնաանրերքաւ ը մօնանրելաւ չաղ, աև դիունգրոր կապը ցրուած հայութեան և հայկական մեծ դանդուածին միջև, որ կառչած հայրենի երկրին, անոր վերաչինունեան և վերականգնան աշխատանքը կը կատարէ.

Սիւալ է ամբաստանել Հայաստանի կառավարութիւնը ԵՐ, արտաներն ժարաշաց բ ը քաղ, ին ժարուն ատնաժին բանու

Phail manaqui phopart Swinty :

முறை, வுக்க நடித்த கிரும்படி டுத் திய தியையையிர் புயம்படிக்கும். Թիւնը ինքը չի վարեր իր արտաքին քաղաքականունիւնը։ Դայնակցային կապերով միացած թլլալով Մոսկուայի հետ , արաա₋ երը եռնոն հանանրևաշիցեւրրբեն ին հատանաւկը խանչնածայիր լրասիոյ կառավարութեան միջոցաւ . Եւ անծանօթ չէ մեր ընթեր. ցողներուն որ թրագայերու և գաղ թականներու կացունեան մա. who whenupply gentine and the n's betreath to no we Confermit Sty, k Son purapar devis ar yum zubar de mas daibite sty եզած են միվամաուներ: կատարուած են դիմումներ և հերha landurang pa muralantigate, dand baf zapplige ath annt bur տիա, Անդրկովկաս, Հայաստան և կամ այլուր փոխադրելու հա. մար. Մը, Մոնվեկոմ ըրիի և ուրիչներու յայատրարունիւնները հը. րպատրակունցուն արտասանքանի հայ և օտար բերքներուն մեջ ։

belgenen, buga'e h'abendunch wie beng midhebe op Saughe արանրվեց հազար քառակուսի քիլույինը տարածուներեն ունեցող մեր երկիրը, պատերազ մներէ բալու բանդ եղած, աւերակ sempand ne unfusup, suganud t be dught ifte punattene, itpulphyon to integraphyon with put brif hurher haque primնայ գաղթականներ. Այս պատերազմեն լետոյ մր երկիրը յա இவருவல் த் முழு நடிய மிக்க வுமையையும் மாவகவடிருக்க ம் அவம்கோகவட இந்த சிற மனைக்கியிர் தொடியாவாயம் திற கட முறைவிழ்க்கள்கள் அக் மைத்திடம் சீடம் է, மனினர் சாலு பியினரு முறைகேவியம்மிற்ற அளிகிராட համար պարտաւորուած է արտաքին օժանդակութեան ապաւինիլ h Show we Agging Dw Thulyar latent of fingur popular office of homomphier speare bling to

The dames bee Lujammable hand connelle but Sage րենտաիրու Թեան և դարեացակաժու Թեան վրայ, և դիտենը որ ա. Lab p fphilig nebleguid de Jogatop shipiku jen duna jegbe joe umit-Jacus களுவர் வரும் முக்கும்கியார் மாகியித் மும்யமையில் մանի հայունիւնն է որ տակաւին իր բոլոր հեարպողունեւնները ந் வவுயை முறை ந் வழியிமா தன்குவர் வர் கவிகம் முறுவரிழ் நிக்கும் வ րոնցեն կախում ունի Թե՛ որբերու և Թե աարագիրներու ապա.

Հայաստանեն արելին պահանջելու համար, նախ արտաատեսանի հայութիւնը իր պարաականութիւնը կատարելու է.

Bt the wager bloom by there is maken ite Roupigh Specific Linklantin Sp. swingwingfu oft 4p gradougate me-ம் நிற்றுமையையடின் மிக்க மிக்க விற வுக நான ந். Թէրիէնի կրնանը իրբ կանան ընquerple Zon facph www.bgagacphata վերք կ իրագործեն կանկապատատmalus assegment whom the is a min Bull mu Ball papaba blus. ந்க**் சுந்து தீயும் , நி**கர் நகையுவ**கைய**ை . կան սնուցման ժեր պէտքը կրնանք durmage hurambarbad at the athphymian wash pate die mpete de to spielminaspie mala de Galimust որ աղան իւրացնէ իր կորոնցուցած Such begindle

flucomfuc p manupunaken badap matilizate & making più 65, akantimpopio dap had pullmiten 65, sungund 25, in principles fail and 25 found be applicate my ton after them be furby It? L. ford of brangliby, at bum. If hand meribari south pring me

Ոյտ տալատվաշրթ արտկան կը պատpunmach & Poupe thanks it's 40 արուի ազեկին. կարելի է կաթի mira dubamppi bahngh mibrand радра щиниринивали. Андир, 100 hund parameterby ofth earligh stant applish within applied popple am mm homp h'pung le douted bempush's 4g ment befor had hole smile whoul de, gem market: நியாவர்காடி புறியர வுறைகர்டி 2வை வுடுடிարկ ատրիջէն սկտետլ և չարունա... the apple winded ab ehrunder frame տուր վիճակը և ջերժը անհետին, up multi buquibat quibatifat & moapple foothed which against mere apple Harnmarchy warmy whilenthyphia իրական և շուրանիլի հեւ կղկղան ը-Shepp phulpis dphulp th deput. առած իրկ կը կորանցնեն իրենց ampairment Philip to mante hahah գերտանն ծանրանալ, և տա՛ կը վերագրուի ժարմնին կորսեցուցած ջուրը վարտաին իւրացնելուն։

Ընդեղինաց խառածոյ*պատրատելու* finding upong & watch before that ջաշրի համար մէկ մէկ ապուրի զգալ րորեն, դարի, եգիպատրորեն, լուpha, and to kelp dad kangoke. muu pudki, pudacud lacepu pe-முன்று முறியர் முழ்ந்தி சுரிந்தின்ற mekentike 5 hourd mar

Use his pured to preside the property of the state of the que Phote le 46 - mostgaque Phote արջիկրանուց արդվար արակարկար վերջ պէտք է վերոկաիլ որոշնգար

m .- bpp bomfung dopp bbb houset des fabile & merib sorm state to ford abouglob, bathyad ակատ լինվ իճակներուվերերեւալուն, k. gangelegible . while langto for bet. marne Cheft for munkerh on mange չի կրնար հանդասրժել կաթերւ կեր wamphie dangstene Erfangafie bobiրումները պետը են ըլլան գիչ և prompt these dood when the party had ச்ச்சம்வத் வம்கடமுள்ம் (அறவடங்களையுகைய் դիհրաշժ) պարտգային նոյնաբա 4.5 op waterny be 4to washingane. Phase zplant de share hankly & վերակաիլ կութեով անաշցման, բայց ு த்குவர் திரை குர்மா குரிகைக்கள் மான նարարևլի չէ , լառագոյն է մարատում фиф mmi дир ор. Чивани фот-Phi Phr 10 to quel 16 quebection պարագային հարկէ տով որ ական կովու կանքը եննարկել Միալի լապ.լա.գ.**իս ֆէրմ**անին աղդեցունեան ու ա. անա դեննորն արտաահիրու թատրնչի சிற்ப் புகை சிற்பாற நகழ்வருக்க ஐயட்ட புற hwagacpoacha folki. Spewag kommin spear feath and brokenheled ընթանալը ժիչա լու է, դգուչանայով մէկ անգամ աշտա կաթ ամլէ, հարկ է նախապես ակսիլ չորս ժա... de without de ath had place asպույի դգալ քարակուներին և բեն ապանով ըլլանը որ կաթեր էի դպեր այն ատանն պետաի կանանը կանի Ֆարակն աւբներբն բ արւոմունիւեր պականդենց։ Այս լրջանին մար. ourself help aftermaghter munifim. Thorthangh tagganhubatht dobpe-- A with hangled dated applying alpine

word up was state for the form gap where to any happy 25. 10 diph to. առաջ։ Երը հրական չի կրհար հան, quepth hubbad whoredach south who அந் துமுவு திரியிர் இரம்பு நிரை நிரு வந_ு նունդներու Ռարիդի հիւանդ ազոր ் நடன்புகையும் நிர் மிழ் கண்டிக்க நிற கூடிய ցանեն իրենց հիշանդները։ Ամբող. Impate head the month page of hele 4-ր կ' իրադարձևն բանցարեղէ նեն. րու իւաչու ածներով երբ ազան կբը։ மை முன்ற முன்ற முன்ற விறியர். huncup du guarant tupp, intuant புயமுழையுற்ற சிக்க் வருவு கியர்வர் தே. emb queph hunglace le upamblish. pre had up distribute dostars from. borms in faul appropriate hindred hanabarabe

4. - Roseph to 4 phany abetrack մէջ, ազան բաց օրձակապես էլ: հանsuresta fulge, and fulle tone nes mulne &, le pholonogie டோட்டு முறையையினையின்ற வறாட்டு ப்பட்ட ஆரின்றி கங்கள் நின் திரும் திரு ஆன்ற திரு ஆன்ற Imp delibe forsturb's feg' r fogalmanie hanfeleps

the morning of the merchant hadap hipmphilip the smute where & Elber.

Lauph combined artification became face, diend musely functure are finphilo to framelibe 2 ha he d'andere les

U.ju mingumar.whomi thefis the հարկ է կիրարկել նաև բժշկական girque, futuadethe, que espent the em hali que berb och pp benbapit daubj mun ibabh gidadi dan mus Confaphatike, may kepkilb akate (mbspluffin, leb face, whomamound அந்தெயத் வற வாட்டை) அறவித அடிச் ஒடிասկար կ'րլան. կաթնակերութեան pupunghu haptih & bak shear. գին ընել եփած նչայի, Թանալ. uptop kin, upbfatibe, k. 4md 4p-" மாக்கு ஆய்குள்ள குறை சிரி விரி நாக்கு குறை குறுக்கு குறை குறு குறு குறு குறுக்கு Sall Like

Howardt share had speake ph. արու Թիւնը բժիչկին անկ է. ան t op upmp dombt h nopomant, k Thebif it bunghtpur pugghught makef apming himpore le simple for fin. hound whip homest by part to war b zait habby gambungbier.

SOFF. B. PUZZBUL

ԱՆԴՐԿՈՎԿԱՍԵԱՆ

Խորշբունին շանրագեցութեան Ինսիրբի լրևջ**ՕՐ ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՑԻՉ** բերեր Չե**ն**ելև ԼՕՖի

ensearnementatier

byth hisopith shows of by popl. րագիրներեն մեկը այդելեց հորեքը. գային Հայաստանի, Վրաստանի և Ugpatiantip bup-php thegop ubp-4mgmpnembs pay. Atsumpash op U. Ս. b. D. Հանրապետու Phate 4. առյ լիագոր եերկայացուցիչ 4. Մակինպետնի պաշտանատեցին մէջ guantity quit to thembehal before շակեկաը հայատետեսուն իւրբինն և-

- Com article pop al ale dough. հունիւնը ունեցայ ծանգնանալու և mpamfilpiac bashahat aff famme րակուած հայերէն։ Թերթի մը խըմտ րագրին հետո։ Այս տանիւ կը մադ. Blid up gojop Zasjkep mjesiskek. Lasty from to franquing them by de newhilm top parpetal affe

- His distante off his thinmotorh Zmikhas

- Use imposed prepapel

- դամ լահղակարակ մասարհերար հարgood deb to acomp bupbets of the պատարերանեսն անոր, միտյն տեպան aby me to delight at pat backshul det Zuchen metmat his gahing-கிறி க்கழ்துக்கை be. க்றிவடுடிடி ஆவகி be. իրականին մէջ արգէն կը զգանւ

- Patheapp att and to man անարբ շահատաարի շաբրևն։

— ஓர்களைக்கர் கங் நிவக்குக்கூற்று Հայաստանի կառավարունիւնը մաս he handly which bed harden. it no fine far festings, po a minden pet before

Imbarbhin mid emgendentamfilme-Bhas, bufbenth att in amsammlikel mapip. Zugmamming zachtet.

- Piti whenly zorthe milit Bupipe Lusmumute Purpapus atte Вирукатры Дигиний րայանարումից արկիր մը ըլլալավ Barbibat kningapatial pifter demacfitude abite farbilb faughtrabe ngefindum fallmer film wer-Թիւ-գոհունակուβնանը պէտը է յայ֊ тиртрый ВЕ жерциори 2тупитиup he parkebal about apt anyma distinguine of his quantifich zachhi Defen whene flowing of bythe gojac. fo he a craining transference the na for Kingmamatembentin to may hannoum. வாட்டும் த் அம்மாரமைக் நமக்கும். தெரியிட ifput, my quimbinand & up o's dele ned, us alth maximum parfiles upling humping maning burdingweighernts

- Zwa quagituiquintitipp Pat. wan chairmanistar intelibre par aft-Smile deg &c

-- հյարեր. Հայաստանի կառավա-Ambur 002 astronomers and selected day Amalymen Endnemple plet b sehme mp achtime Hapipe Lagranauf pumpenthing ting, bett brake happene balagept let min daulim-டியப்பியும் வடிதனில் வெள்ள பும் கில்லில் Zmjmumulip ilpnijs . .

bift Languagements quizakennite காகத்கியம் புதந்தையாகிற்கு வடியத்தில் և այոպիսով արաժագրելը։ հոգերը շատանան, և *եթե ար*տասանմանի Հա-*நியு ஒரு நிரிய தேவதாவறாகிய*ற், " இப்பையுடை արար Հայաստան պիտի *կարհ*ատ makeh who fibend imafimumulita Spilarpie Pebilan mimigraphurg dky diegh hadam mulempheh & hap and handage days when the

De mulmin dombt zwimppanen. jud has quafferbututepper of phonesof. մենը դիմում կատարեցինը մեր մեծ der genftlig, therakel nedfudb beարաւնի հայդում Թականները։ Ներկայիս Vantarusk 162 hangitarus & Amu. house goldindaged of ap win prograd Gamage The juja achies அற செய வகைப்படும் கம் வுற்கூற் அவத்வழி apitungae. ghi the puput facility win foliam ymphan fupse hurabul up hryabul ու եթե Հայաստանի օգնութիւն կատաւուի եւ Հայաստանի մշակելի հոդերը ընդաժակուրն, այն աշեն մենք ի վի... ճակի պիշի թլլանք նու զադրական. tibe plinarchian: Usa ambanitiment and dblandho ampmahabac Ppet 4pomb pulses wemments with the queenter Libpart dome

- 16 by historial hometile & outնել Հայաստանի,

- Shap denied top dhesh's want pure this poe he skymphopice for him கியர்களிரும் இரையாமாகி வகிறாக**ளி** to make your Lugarman's dealers. րարար երկրագործական երկիր մին to U.ja aquadmatibered, enter Philip պետքե կատարուի այդուղղու Թևամբո Ogline Blombe die ju gwigod, himpilije toppuny mabby fracupate

Lujmannish frammifmpu. Phelip, acquille apped upon proportion of manageth he palmingsphenes on darlymiges fibelie, wasdarland ap m. ության արբ անանանակաց բանատանն չն հատաագնորեն, արավներաև այդագիաի... before to hungling milition follows of plays the thee upon materials

- Praz diplombil dez ha Usabblachimens, phil gundamer" Bluby impostachfichther

- Երևը երկիրանրու բանաւա. րադիւղացիական կառուվարութեւանց apple makemelym byganjenkan (m. rath maded bridgementaling they գաներ) յարաբերու Թիշններ գայու-Phili achilio

Unique que and be alkach. all for ampliant frame fraget dogedorbighter ut a make for the tip my spend to be piet the hipfuling of interested dobusent graftman of bought by about much be կայանրապաշտոներուն պէսք։ կը մագ... Bled up die Americanie wie kapanje ms frambyle malephangs

part year and and the

... My & the Sand properties to with Ingmanique

- Uhyphadhankak hanada. par Phail whather fir bbbp Sugep. physic, handsup washed copies to phopping hy dhippid: Wadplangto op gapokea distantial Fulforit whent dispose գատանատվ։ Ասիկա՝ ինձի հումար դ-Anchonfor Deals வறக்கிர வுறைவடினர Apr to apodypower budgeroop att be நிறுகுடும் pa baph வெய்றவழிக்கா.

Shifter grygmate

- Puring it walltiffe Sadenime chena dauph dangud mahaifmfana. Blunk mundman filt to

- Այդ մասին հերկայիս pm. makyoupperable by homospockie & be surumed of dam markets belief ատկան քկացած խնգիրները գտես-Daribi fargarap of alpap lugation

Dal beginnicht Spakenfinter-Phili jusming specken were த்த 95 நமைக்கி . (முயிரும்)

ՎԵՐՋԻՆ ԺԱՄ

LOQUED THE PRESENTABLE

THE THAN BURGE AL TITAL APPLIES SOUNDESPI TENS

Lognin, 15 (Uhpmit) .- Junghaufpy apmmerbymiglicher ar afingam. atmining upth puradorfite manufactificathe achigmu, apabe aming quedumbant nick mygheng imnebie Upp Loptin Budagain, aman's Poliթանա և Ձոր. Փելլէ հոժեթ փաչայի յայանեցին թե անկարելի էր ար փոխերն իրենց տեսակէտը, և տշելցուցին թե Գաշնակիցներու համաձայ-Surffiche tummehme ter Lubimitth, Amphath le Landto amagarme heparimingitapp galg incommit abom bandukanjanefipele de i

Կացութիւնն անփոփոխ է

Logani, 16 (Ufumu) .- Loguith Whippipani hangupand mighipani թետանց համաձայն բուրգ լրջանակներու մեջ կը հաղարդեն թե իոժեթ գնաշտ տեղ ծար հրամանայի չապատեր Էնկիւրիքն։ Մ. Վենիդելոս ժեկնեցաւ Rappy, before or hat illuster hadup. Laund ut friend delinhane funcile it e quepphylough apoilamtplibyne han purting gligne handings

ՀԵՄԱՁԱՑՆՈՒԹԻՒՆ ՄԸ ՀԱՒԱՆԱԿԱՆ Է

Loquet, 18 (2) .- bybloghab Backe manuchymhar being mehlb twomps to barth win dimperent ab proft desir gas rememberes numerung the builtle denom munitarith fipherus Sutargilar angugung հանրային պարտուց խեզրին վերարերեալ իրաւախանական բանաձեւը։

ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԿԱՐԵՒՈՐ ՄԵՆԱԵՆՈՐՀ ԵՐ ՍՏԱՑՐԻԱԾ ԹՈՒՐՔԻՈՑ ՄԵՋ

Loquet, 16. (A) .- Ungehalant theaddant he membelant Ltack Crawjefe Culippur forbe Porta Ungujamban gulippur filma ihm make. mpulpate hapterp had whather fifth of hopens to up tummal sells the Appartitude of funguarfifered on phase appar appart about artifaces bork Bhog bikpubacilli ac upmaderser to hupdach of hominahab apadas ալաշիմե ալ իր բաժինը պիտի ունենայ տյա ընկերու Phote մեջ, և արդեն gapdulgueBhab min betigheb phadbarup fo

ենբ ՄԱՀԱՓՈՐՁԵՐ ԹՈՒՐԻ ՄԷՋ

Spentimony, 16. (A) .- Themthings he histingophy of file nedma muh ile mailitam e ache grafentape de horenturente abunde peter. ար ծանր կերպով. Գոլոնել-գոն գծին վրա; ալ ««ժանակ մը պայթեկա», նալիական դրաշման չթքանակեն 400 հարտա հեռաշարութեան մբ վրայւ Ատեմատան քասախուդնի դն վայևամանգն վրոսուրնաւ բ վարար գեր ան aburbul kymer Apparaphaifthe Hanti

ալը **թոցգո**րնուկըն Միջոններ

Soppdacium, 17. (2) .- buntu-Gofunca - Soppdacium abfit hupherp կայարանները ամբողջունեամբ գրաւուեցան, միներջներու փնացումը արա nfilkens hadaspi

and daying January and the

apple (Ilkama) .- Burbe demerne Segunten densmitares dageթե կատարեալ էւ Ռութի հովիաին և գերժանական չգրաւուած հողումասերուն kolab ymdabamfilar fefregephin fimbaring ppe thurby pafalge aff bimundambante methorens t abararde deblighte e durangelighte plad bylight gar. ha

Physips, 17 (p. 4) .- Procets amount which for phistopp 40 հասատանն թէ բուռն իստաբնետքը մբ ոկսած է գործագրուիլ ֆրանսական Layerdpe

dweng be purf jwewpbrniphelighth

Quelon, 15. (Ulegand). - Que ung amparalier perpap fortes que man Austrum Puthrat to applicate to temporet be bontet ben forto barte வழுவுகியத் வுக்கழ் கிகை முறைக்கு முறையைத் வாழ்க்கு முற்கு முடி கிகை por le parque dispanguame duroper Umener unti amner Arzemmit tim tophas apachine fire of schigues

Quife, 15 (Ulpent) .- Quententent quequite jaungfiles amplen & Publerbie abut plemt pheier phibipple Saguabdand dentiget al feter for emgent, beriefe ? abtgemf mugemburfage ambligebie.

հԱԼԻՖԱՅՈՒԹԵԱՆ ՀԱՐՑԸ

gathe, 15 (Uspud) .- if. Atomy ofmany be comply white to dete, by bulhaphte depungupahe jusumpupan pt 6. Atom hugu but guma ne fundmant benge to fallabated minher questo to be better finden finden finden for for harmingung Quinny del paradatab dhe suduquedan de hander, aparti சியகப்பை புழக்ப ந்புகையின்றிய வதியாநகழ் கோய்கடு வங்கியாக நகா இந்பியிழா U.jo கிய. சின்றாகியாந்த வாடும் முற்றை சிலையாட்டும் பாடிற்ற மாட்டும் முற்ற கட் வைறாக குந்தியை தெரியக்குந்தார் திறிக்குந்திர் மற்றிய வரிகர் திறையின்றிருக்காது யுள்ளத்து மேற க்க வீற்

Երկուասնեակ կոգիներու խնդիրը

Zund, 15. (Uhpmit) .- U. Varnaghbft hometofte damy Garhman mark member great water to be the combinet Land upon hand Swengment falp trable of mpanither emgent huntfel funtumbente

րունքիւնը որինակ մը բլլայ բոլոր՝ Թևան ամենտանկեզծ բարեկաններուն հետ, իրաբերգակցունիւները հաշանաբար ալիտի գտոնան Երկոտանետի Է կզգլաներու յոյն բնակչունեան և ժառնա...որ»րար Bachwamath Փո**ջ**ը Հաdmanifes fikur dil dmidier frugpfu zarple

onfr hududwigen philip when dhowdet

Sheepin. 15 (USpend). .. Shelpmath umages. .. makhine Phang Sand Lay's dings fundantailour file fre to many artife quelimphas its Space inter a blangmor bern as Beplue fagables.

3444446 46464

4BBBBBB

8ո**ւ**ենի **հեղափոխութիւ**ն

நிகையுக்கு கடியுக்காய 620000 փառա ցորենը այս օրերս (Մայիս) Bekens tunner Zupmenijhe frac. արայ առնաջական իչիսանաշին իշնենաբ և Somple with The Pleso dismute նպատանցին ցորենի անգափոխու... Phase gapopin Udgang gaphing phase நாடக்கு வட செனியர் வாழ்யாக்கு வாழ் வந்தில րակնորհայ» բեռնակիրները, որոնց disminutarifiche Zajap bas

Zwj phakodphibye ghillրին Հայաստանի կառավարունեան hunghind of bland mighte dbie Sph urdmaffurbar

Abauluouh fine qhobe

had been described by the second գրծը պատրաստ է։ Ձնահարկուած է Քուբաուաւլի-Սարաարապատ դիծի phase Phas beten b. Comp Pople հետախորհերին չինութեւնը կը չաpochoduch

Երեւանի վերաշինութիւնը

நாக்களும் குளவுடையூட் வுக்கள் app housen habandens to ab mulmulmi gramble-b er banen mar-Shows Shows black page

Գիւղ աշնշեսական շուբք

Zmjmammbh 462 abrammumb. umhub marps harmskipe hadap justimental of fullaring . to Ցահենաժողովին կը հակապահե Ան. சு ஓடியத்தியையுள்ளது. அந்தாவுக்கைத்தை வுக்கள் վըրդական գոժիսերը, իսկ լանձնա. գամովիր դ,արմադականիր րեննամանemper dagedpamput gedbeter at վ իճակագրու Թևան կեղբոնական վարfar begang spielalmdar biff.

Դասախտաւթիւն մր

Վրացի բանախօսի մր մասին Lung Brandush sub dkg

Unish 12ph Phalpop alminhonnrighting Alimah bengemmpag | f emgenompt Aphliba abiterman.

Coffee Aucommikiff Samples Belgdusting quantament block of flaght dennistant spiritulminent appendure բանաշտեղծի ստեղծագործունեան mdkunhmpkenp qibkpp. Tmambo. and price app Smith between the property Separara.

TEATTORNES

LUB LAATHULUUUS AUSPPUPAL

Las Landtulanian Samplange քական Տեղապահ Նագլեան իպիսկ. արդերունցունետոնը կարապետ Մ. Lupy. Swanninskabb Lands stile and t win manual alphances Shipmigmsh բացակայուննան՝ հասաpulus dadin adaption gung dade Ռոջոսնան Արջնալ, դործակցու... Bhudp dupinhab duquith pha-நாடவர் சிகையெடிகாடியும் சிறா

ԵՐԿՈՒ ՄԻԼԻՈՆ ՖՐԱՆՔԻ 21129412441114111

Կ իմանանք թե Հ. Բ. Ը. Միութիւնը կոյով մր ժողովությին այիշի nhuk brunt upipuli Bruif huliquilu. կելու եւ զայն յասկացնելու նայ ուբերու Հայաստան փոխադրելու գոր-

CUNP ZUAUL PR

Usep Spite Upwed to Populkwie le Laurminerie, przyku romie Pechalbair, Lugge, Pheng, Simeqstate, Paythab, Zathakat, Quappburb, 44254 & Phanglion's planmbeathpe poble happi guesaulefur fe prapped få gubimimagen buing manky up smakemin madmily, համակով, հեռագրաշ կամ հուիր»mararbitepaparaf toping surmigar. Philippe imimips adm. State bon **ந்ளும் மிற்காகம் விடும்**.

փոռուկանան

Shurf 4piqkikdhuli barmet, 9-whipk .- 240 dwhargarde dhelfh marysty att moto septame of tooth polar Subbarage affin of chimmonalmaten bilan fortmiligth imam- limbas port dennamentenber deut

るトクタイトアリー しゃれーものです BUPUPULU TOUTHUE

PES DOUP LUBE

«Akjudis» 5 Bacife 1923/2

elupjulis» 12 Garife 19234% « Պելկենլան» 26 Bocipa 1923/2 «UkG Poj» 19 8 ... 1923 pt

Sugbhacftung & Spi harpat madumithene fædme abilte gardminger fibente L. Ենոպքեան եւ Ընկ., Մոնամեւ Ալի հրաապարակ, փոստակը թիւ 8637

թելենենն թիւ 46-27 Աղեքսանդրիա. S. b. Update Formato 16 Rims we Listen, Rop. Umper

որսեթ սթար լևեն

Կանոնաւու եւթեւեկ

ՇԷՐԳՈՒՐԿ— ՆԻՒ-ԵՈՐՔ—+ԷՊԷԿ—ՄՕՆԹՐԷԱԼ—ՀԱԼԻՖԱԳՍ Usiwashwah ճամբուդութիւնը հինգ ու կես orta

Woodkuphfa 4 Baccha 1923pt atup ble-bape «Բիթապաւբկ» 7 » » Հալիֆա<u>ջ</u>ա.Նիւ_նարջ » bpa-bopp . «Օլիմբիք» 11 » Ptyte-Wolfping «Գանաsա» 14 Zodkrhf» * bpa.bapa 18 ftyta-U-sippimi «Pkhhhiru» 20Puliophf 24 * » Հալիֆաբ«"Նիւ-Սարբ

» Ptyle_Uovertul alkhuuphfr 27 » Stephine Pleaten le muitambibpue hadaup afidbe apponique plante.

» The born

[66/14 4606 եւ ԸՆԿ. Մշնամմեւ Ալի հրապարակ Фолитрая Рра 897 Разавай Бра 46.27 Under granting pin

S. b. Urdushpormie 16 finu sp Lkaken, Por Umiha

Ե. ՄԱՐՈՆԵԱՆ

«Umdkuphf» 25

Pagrachialith hisparonipii dos Themself higs Pky. phr 4768

12-15

կանաւորուած կամ ոչ վարձու բնակարաններ Unbfumbarha be fraulth dke dwhoe entibr be banbr կալաածներու վբալ փոխաստարիւն

Udth happ mbabhar fibabe tantap abibe dieght

A ALDINA &

bette themate, 17 Buchten, 4. 04 անիկ Գրուպալնանի բնակարա... heb off which authorise medacabase Phine 4. Popase Poparateurs pra Օրիորդ Գրինի/Թ Գրուպալևանի, ի Shephwarz file of plant while with the չրջանակի և կնդանայրութեամը 9. Broken Umbuchtentep.

இசுவந்வதற்ற ஐவர்கம்கூடு நடியுமைறில் . chapmany that. S. Parenta Zanja · Smakhhum.

ՆՈՒԻՐԱՑՈՒՈՒԹԻՒՆ

8. 4 wpmigkm Thequations again Phops Pohimitansh Salarum mafife. be bucket 200 to go, «Spapme by» 400 2001 Oppirmountaging These Рими пенийнамирый фортий, 100 to g. Appenformulfis to 100 to g. mi U. g. general felte and felte :

- Sty & Ship's Upud Owncomplicate 10 to g. ip buckets fire րախանաժին, 8- L. Պգարկեանի ա. பிகாகப்பட்டுக்கை கைடுந்த, நிறந்கைப் நு_க **Նարհաւարական հեռագրիւ Սատնա,** allphotus

JUNUPUL

PILITARLY ZPRARPRY

այսօր 18 նանիս அமைக்கள் 30 60 m Բա հայակ jachja 140.9 gra. Zm.fis Ժառևանում .- · 394 հակ բաժարակ 3915 mpostay forcion Ursmonid. -998 handy general spends

1987 appertuy tons P SOU LAUPOLD 2640P Minus Luciums.

Spectrus for 4 pm; 132.95 133.25 Luthamate fo 97 114 97 112 113.25 114.25 ¶ம்டிக்ந்த⊯ ந் ு 96 75 98 hample 878. 880 . Que fight here . Buchmann & 314. 318 Ungailefres 21,40 21,20 Ultrafiges h . Stepá Appas Ul 369 Arze (Ames. Cuhuruli) br. 318. 4rksh Solupp 1836 » 226. 1913 » 226 . 1911 » 43.75 Բումելի Երկաթուդի

THURUST-USUU TURUST

SPP. Գ. Վ. ԳԱԼՖԱՑԵԱՆ Վ կայուած Օաք. Բժօկ, Համալսաբաներ Town Long to

բեւնի եւ ակռաներու ճիւանդութեանց Limbulp's mammillingeryd' Anjung Uma Upkamboja

գինուուական նիւանդանոցին ஓந்துக் . ஆம்ந்த_வகையிய்ய**தாகு**

Օամ, 3rդ գօրաբանակի ութուն ճիւանդանոցներուն

2 manument & Umintomps dingon Ple. 36, 2pg sopher Lhambig 6'progners prop hipmitis, mate op 8-1 & 3-7: 35-80

PUBNITUE E

DI-LERI LANDUTUUR ALBANIC Անսիեն Պոււս փողոց, թիւ 12 Արեքսանդրիա

Գեղաբուեսsական լուսանկաւներ

9_10 burp be huckymene quedbe

127

Zmetup Zmetachoch appartings umber Spileptin, Rephonet Op. Zatobe apit Utpktuban 40 dumat by hapulpe Jucht Utphthumber ap sprik hasket derthe mateme for he quivety, hambelow hunging. -

Tavit Merjenian, Go. Bedros Rasmajian Co. Zareh Kevorkian, Atelier des chemises, rue Rechidié No 5, Smyrne-

padpob altoffic matento b dos thinking fact thinks de bundback whiching the Atmbeliant Amount file -Miss Hripsime Merjenian, Armenian Orphanage, P. O. B. 140 Alep. Syris.

mendicate Life The Shift Sumpost' 2 th P b h > 6 for 16 them book of the good appear imp. ARMV Alexandrie

Pptau Lhim V'munta uptuhun V'munta

24 սիկ 5 20 սիկ 350, 24 սիկ 4 232սիկ.25 5 upper 6 begin

4 E N C 4 P D E 4 E U V

SIU bi

անգուգական ՍԻԿԱՐԷԹՆԵՐԸ



|- () || h ||

nancoduations by decidence for the copied by

8 Bornholmsgade Copenhague K.

35 Boulevard Malesherbes

Cutpbut bheyn gedammeab emlangengepbut fibriarph meladad. port prache frath ats, dudwiel, thanh demi ghaufte, anghimming ha խա դրութեանց դէմ. բնչպես նաև ապակիներու կոցրուելուն դէմ։

Udka hurch sbabbarbbubg amdur ahabl Buther Chas. Shopthockbank, Ochbemil Sommenung Pt149. Phr. 13.13

Ludwhammer phe 1042, Unbfumunrhm, Cripber bamp, Cant. dalemintepare 9. II. Umidmie h. Chiq. 22 Tipfe imam ingen

PLIFFOR Ppc 10.87 Loud mywwerd Ph. 482 Stropt

Dalamanh k. Gurpehas Umanahrabputh U. Therdhig

Sep. 8. PUTABUL

Նախորդ բժիչկ Ս. Փրկչեան Ազդ. Հիւանդանոցի, օգնական աւսուցիչ Օստ . Բժչկ . Համա. լատրանի, նախկին բժշկապետ վիրաբոյժ՝ Տիգրանակերաի քագտուրային և վեներական հիւանդանոցներու ։

ՄԱՆԿԱԲԱՐՁ - ՎԻՐԱԲՈՑԺ

6 h

ՄԱՍՆԱԳԵՏ ԿԱՆԱՆՑ ԵՒ ԾՆՆԳԱՄԻՉԱԿԱՆ ԱԽՏԵՐՈՒ

իր քլինիքը հասաատած ե Աբթարին փողոց թիւ 91։

Մանբէաբանական քննութիւն ներքին եւ վեներական ճիւանդութեանց

Connectingbut durbr. - Lawcombails douby 9-1 4 3-6 black Jemuje Uju umphifu ancha ilmo-Time up Cading por for he he

Bailidbararbay wiftusag 21h

Luzur 24174116 ԳՐԱՎԱՃԱՌ-ՀՐԱՏԱՐԱԿԻՉ

Հաստատուած՝ 1863ին Քավել Փողոց թիւ 4, Գանիբե Գրավանառ Հրատարակիչ Վ. Զարդարհան հասատատուած է Գահիրէ

Rudte Dogan Phr. 41 Մեծաքանակ և Հոխ, տեսակ դիր.. քերու, ապաշած աշխարհիս ամէն կողմերը, վաճառում հպատատար դի-

appear belgeligh belably. Udamber demparated deap վարձու կը արուին, դատարաններ, իստակ ըստ Թիւններ, պատագիրը, վեպ, անասարական, պատահական ամեն

mpamp abbeh Ընդարձակ Գրացուցակ Ձրի

d, actualitarly make artadoptures

Նոր Հրատարական Թիւններ՝ Երգասան ձայնագրհալ 7 հ. դ., Վարժապետին Աղջիկը 15, Աղջկան մը սիրացր 15, համագրդի ճիշատակարան 17,50, Ոսկի Մքաղաղ 7,50, Համար 15, 7,50, Համիզ 2,50, Իօմեր հայարան հրագրության հրագրության հրագրության հրագրության հրագրության հրագրության համ 2,50, 6 թատակաբան կազմուած (սակաւագիւթ) 100, Երան Բառաբան անգլեւնալ, գոյգ 35, Ուօ լինի նուշ լինի 2,50, հասակցութիւն անգլիերեն 5, հասակցութիւն Ֆրանսերեն 5, Ղրեւերեան խաղաշխարհ (Չիթունի), 2 նաոր 24, Համբարձման վիճակ 3,50 հ. դ.։ Գործառնութիւնք կանվորկ են։

KODAK(EGYPTE)Sté Ac



Hamaningha ladanth aptipe weath buy har umd til. pongo Phony k. do dpdpbpml nimelmzpbb mship bes table queto. This Sadup, L. dallowas in ming the ming in the be mygaumanife byplar hadap, middle Kodak de mu, made to Kodaked de with put to milit was mpp habad to lare mph.

Quisurghote Kedake 1925 mmpanaj Catalo-

ማሀጌቶ S'ማትሀን

անանուն ընկերութիւն Գրամագլուխ՝ ավբողջապես վճառուած Ֆո. 25,000,000

hharniwskiah Upkif Vaububhinbr Unkgumunphu, Puspet, Uhlmuby, hauter, Jurdan hunnephille Uhmbith, Valuafor. Սերէզ, Ձակազիկ, Փոխ Գուծակա. լութիւննեւ Գերկամա, Մաղնիսա հո

தியநூக் வ, டும்புவது சிக் ரிகையந்தி alignaturapulati milita minul gap. Sagar Philips

ியை வ' Oppul 4' நம்வுமட்டு வுறு ment sulper to me wing the hanke how a mu-

հարիւրին 3 ի ահաշ վճարելի 3,50 9 md hot to

1 mmphtses 5 ատրիկն աշելի վեր ்பெரியுத்வ மியியர்களையிர்பிற ஐய. Sullephyor Saular Sunamand & cha. Per fulus jugue folimbe jummel Chen de up l'enque ble b. q. 20kt b. q.

25,000 աարեկան հարիւրին ապա

bangsood authority aboutship subde FRALLIBIA DE CLA.

Libramlinepa Parend home, Ptc.17-80

7. I magining Ptg. 44-07

bem for mental fine Thulupa buhubh firme house Shubuit գերմանական ԳԱՇՆԱԿՆԵՐ

Ubqi huhub AEOLIAN başulunar sub PIANOLAGE L VOCALIONGE (\$-2049=\$) Bekehrmas Shilfler Acolian, Columbia 42.

Marks whomy trudesully appointing

բրև ՀՏԱԿԱՆ - ի8ՈՐԵՐՈՒ - ամենագոխ - մեր են-ե brudesniphwei dbrurbrhay wolk'e ruebrac LUFUAROL dhune ye geenip aleq dos

ԱՆՄՐՑԵԼԻ ԳԻՆԵՐ

Conducted to find to grand to be and and and to formular by Մասնագիտութիւն դաշնակի եւ ավեն շեսակ գործիքներու նորոգութեանց

FUUL SP UFOLPO L SP PPUPUPUPO

CASSA di SCONTO et di RISPARMIO ULULANG CLABPARPING

Դրամագլուխ Ֆրանք 9,031,000 — Կեղբոնաբերի Աղեքսանդրիա O'la Abang mmor ne dun benth aphantephant myth mpunt dubgudur behrp he homment, butute bullaught smite, darpsahughat, andared, medie Burdbi r millenget fant despinwarerbirge prinamit jeguh beugint be got at be bubit. It per me aptub be purems, strangput dampard « amaitatel papimant y prominit interes fedingspeared had any 4 purpos to medbert leper to med feman pheloper, morant decidader Philipp h'ummittet Tomalulan umthom h'enners phom bummment amife bang : Urale framtalmin apmurt if b. nele f. Spitarph Soup dbitg մինչեւ ըսան հագար դրուչ հարիւրին 3.50 mahanada Bանախարդաց դիւթուները համար խնույսդական արկղիկներ կր հասատան արւներու մէջ։

Utl-knutuu. Uhqueep

«ԱՐԵՒ»Ի ԹԵՐԹՕՆԸ

(77)

4rbg & 0258 2046.64

db.

on paragrant paragraph 268

Loundaipp Samblem behen 10 of mames 40 Pacto durille 4mgacht be mangadhath denoralppas F min oraphb dobn fannb Smbpf umangangandampa dhad.

- pr der bafab min bruggehar p att f the gamp odar be gamparantid \$bp வழுதிய முடிக்கழ்வுற், வரியுந்த 25°

- Man yoummafree stop & filemap, puty be to demingated out. 26 Porabooch Gogor Budpp. Du 4p Pour Blund a le quinimpin pintier Plumba Ubalfragh den bet, & que on Bebangram min champbandakin 1866 (Instthus amenadhaghagh ter Upen hogqual, burhahm qbmgmb & aph հասարակաց թշնաժիրն Գերմանիայ Skimi bilt Baceshim smlauf bbir buttube Tale Jampelal Jan ampha the Supermb of which tellas whereng மும் முன்னத்ப வும்டம் அவுகையட்டுக்கும் ந 4p Ameumude be thep put Pt fututa facusken danghe bu dwears. jan Luigen Shen, & Sheep, manufugh Physiciateleta Balanderray min 1mmmhmdhanghe dang und fib taramp wampful pute dep gage bet gone questo humale handad, wet actual tupocabile quelite, ut Parethet Lufungar Blom's dumbit p, while journs James abrabes whenh billed good good Sorp Jones franco of the Amports The h librar about She whath brypacite, Amytze, Vacze & Jabps Cant mhilperste mig alfant Ellas! ap mig bantantathenen bus phont.

sacphere upop hoper ofangarde demmingt ur

Burn doburfmbli lenkergerge Jea-Laughdune bemah quebh peth file. mabh monbuha.

- Gmimph ? nb durd ubugu-Smoth min champborda bu imbaring majap apparat at the budgethered of time?

- Admiths Ambiguelurmy & ap." ծին մէջ, պատասիանեց Վիկասը։ Pat work injude zweiment Purpaling, 4g the angula kebug gonar fife up. he would the duan up Sungarbig Gipelmubbpurk, at the mppunghmar Bhail muly hay dags. farbiben dater bergt famingafarbe

- Ըստծըից ջիչը է, գիտել marma france, half ofth ofthe after ան անաշիր ըննանին ժոհը դն էէ։ բալը had plat Imfaulpat barktake drich Palme Tipl's mange dabyer bipple հետարին մեջ արիար աւնենան Փաբր... Unbas appeared grant or species լայանու թիւններին դատելով՝ Հայեparts hugar Phrup a'ut haswad th ակարի հարեանի։

- Ula, buil Chippen Radibar Bhe to Beminnight animeto edpue Please Land ph Lingh

Palty mare apparentment for akut pr Garpstoor at itological about buff for entacts by mangaraber டுக்கை கண்டி முறாகம் கட்சியுறா சிற்ற of pures, be som churching by bawww. who was in the power harp, he me-Lule tongupake Thimmph pumbble. pp, fi danta mie pontatho das Թուրջերը կը պատրաստոււ ին չարժ. amp ath appl atab andfam.

UMUPNFUGFUUL 5,000,000

- Մենը գանանը չենը կրնար hm date mumby dut pheal contin-Ash Sammymine baby udanyphine Ույս հրիատատրգին ընթած անդեկու, Spene themuland to be beared be to or be bet combe they to he helt alie bannelle fammembankepe's mitqualuat www.paine Pleas at Samuelf வுர்கர் கிகையாட்டியது.

Somedweb whomesto charleste. The de macus whole, then, the maph desgrataf.

- Shubbup fus bu the ju. ատակապիծները, ըստու Այժմ ար կա... աարեցիք ձեր տատքելու Թիւնը, ի՞նչ daingly to pake.

- A arden saret by appenhis-

- he printe house easel whole bilt the gumbling they the Turadaly bubb dab fagure bypf க்கம_் கிற நாழ் விண்டும் நடித்த அம անմ անկատարեմ ամկիկըրհեն ապաhad may de mujub to. Weste Limbe wh app solution to be app a preat about Lunb att, fit houms te by dwale Udaybhand Thalank whimp's, on aligh migmindgarger \$ որ ձեռքէն եկած պաշապանունելևը what trout when the harbite to querywhich wa midd I pagbar tonsmbabbe aparbit to affraceptit, te Papatertipes we mig il mag magtegon place which purity of he uphanhpshipper of pmj. Akmbanpup Ush. ने दुर्व का प्रायम का विकास माने हैं। व्याप के देव व when the design of a second second Some prof Suilmp win franching . .. physicas Jang wambahu bot gop. bla, where sprap ellings them இட்ட இந்துவந் இர்வுவர்க் இடி இவின்று atie, Ot prepared hamadustie profiling beimler per white jumpund as dambund to k buktig detopitioned bere of the along things manne d'antique d'anne mante de l'ente

.. (Gurmbydy þ.)